



03.05.2017

Kaj/21

## § 223

### Den av ledamoten Pentti Arajärvi väckta motionen om uppkallande av ett område efter Miina Sillanpää

HEL 2016-010622 T 00 00 03

#### Beslut

Stadsfullmäktige beslutade i enlighet med stadsstyrelsens förslag anse den av ledamoten Pentti Arajärvi väckta motionen vara slutligt behandlad.

#### Föredragande

Stadsstyrelsen

#### Upplysningar

Anna Villeneuve, förvaltningsexpert, telefon: 310 36045  
anna.villeneuve(a)hel.fi

#### Bilagor

1 Arajärvi Pentti ym. valtuustoaloite Kvsto 28.9.2016 asia 23

#### Sökande av ändring

Förbud mot sökande av ändring, beredning eller verkställighet

#### Beslutsförslag

Beslutet stämmer överens med förslaget.

#### Föredragandens motiveringar

Ledamoten Pentti Arajärvi och 17 andra ledamöter föreslår i sin motion att staden ska uppkalla ett lämpligt område efter Miina Sillanpää.

Enligt 22 § 2 mom. i arbetsordningen för stadsfullmäktige ska stadsstyrelsen förelägga fullmäktige en motion som undertecknats av minst 15 ledamöter.

Stadsstyrelsen hänvisar till utlåtandena från direktionen för stadsmuseet, stadsplaneringsnämnden och namnkommittén och konstaterar att det är viktigt att minnas socialministern, riksdagsledamoten, ekonomirådet Miina Sillanpää (1866–1952) i Helsingfors namnskick. Miina Sillanpää bodde åren 1927–1952 på Långbrokajen 7–9 på Broholmen i Berghäll. Minnesmärket för Miina Sillanpää, skulptören Aimo Tukiaians "Facklan", avtäcktes 4.6.1968 på Tokoistranden.

Söder om hundparkerna vid Sörnäs strandväg har Miina Sillanpään aukio - Miina Sillanpääs plats fått sin namn efter Miina Sillanpää. Området



03.05.2017

Kaj/21

för Hagnäskajen och Sörnässtranden är dock som bäst under planläggning och det är sannolikt att den plats som nu hedrar Miina Sillanpääs minne kommer att avlägsnas med anledning en ny detaljplaneändring.

Namnkommittén har vid sitt sammanträde 12.10.2016 (77 §) beslutat föreslå att namnet på början av Sörnäs strandväg (adressnumren 1–11 och 2–10, avsnittet från Hagnäs torg till Näckens bro) ändras till Miina Sillanpääs gata (Miina Sillanpään katu) i den aktuella detaljplanen och detaljplaneändringen för Hagnäskajen och Sörnässtranden. Början av Sörnäs strandväg är svår att gestalta och en lös del från Sörnäs strandväg med tanke på trafiken, vilket gör det möjligt att ändra ett etablerat namn.

Stadsstyrelsen anser det som särskilt viktigt att bevara Miina Sillanpääs minne i namnskicket norr om Långa bron. Motionens syfte verkställs för tillfället i och med att detaljplaneändringen för Hagnäskajen och Sörnässtranden fortskrider till beslutsfattande.

Föredragande

Stadsstyrelsen

Upplysningar

Anna Villeneuve, förvaltningsexpert, telefon: 310 36045  
anna.villeneuve(a)hel.fi

**Bilagor**

1 Arajärvi Pentti ym. valtuustoaloite Kvsto 28.9.2016 asia 23

**Sökande av ändring**

Förbud mot sökande av ändring, beredning eller verkställighet

**Beslutshistoria**

Kaupunginhallitus 18.04.2017 § 395

HEL 2016-010622 T 00 00 03

**Päätös**

Kaupunginhallitus päätti esittää kaupunginvaltuustolle seuraavaa:

Kaupunginvaltuusto päättää katsoa valtuutettu Pentti Arajärven aloitteen loppuun käsitellyksi.

Esittelijä

apulaiskaupunginjohtaja  
Anni Sinnemäki



03.05.2017

Kaj/21

Lisätiedot

Anna Villeneuve, hallintoasiantuntija, puhelin: 310 36045  
anna.villeneuve(a)hel.fi

Kaupunkisuunnittelulautakunta 17.01.2017 § 10

HEL 2016-010622 T 00 00 03

Ksv 5264\_72

Lausunto

Kaupunkisuunnittelulautakunta antoi valtuustoaloitteesta kaupunginhallitukselle seuraavan lausunnon:

Kaupunkisuunnittelulautakunta kannattaa sosiaaliministeri, kansanedustaja, talousneuvos Miina Sillanpään (1866–1952) muistamista Helsingin nimistössä ja pitää Miina Sillanpään muiston säilyttämistä erityisen tärkeänä Pitkäsillan pohjoispuolisessa nimistössä.

Kaupunkisuunnittelulautakunta toteaa, että Vallilan kaupunginosaan on vuonna 1954 nimetty Ensi-Kodin tie–Ensi-Kotivägen Suomen ensimmäisen, vuonna 1940 perustetun ensikodin mukaan, jota Miina Sillanpää oli perustamassa.

Sörnäisten kaupunginosan ranta-alueen kortteleita 10574 ja 290 sekä mm. katu- ja puistoalueita koskevassa asemakaavassa nro 10960 vuodelta 2007 on ranta-alueella sijaitseva Miina Sillanpään aukio–Miina Sillanpääs plats nimetty Sillanpään mukaan. Hakaniemenrannan ja Sörnäistenrannan alue on kuitenkin parhaillaan kaavoitettavana, ja on todennäköistä, että Miina Sillanpään muistoa nyt kunnioittava aukio tulee poistumaan uuden asemakaavan muutoksen myötä.

Hakaniemenrannan ja Sörnäistenrannan asemakaavan ja asemakaavan muutoksen valmisteluaineisto ja luonnos ovat olleet nähtävillä 10.10.–4.11.2016. Asemakaavan ja asemakaavan muutoksen tavoitteena on keskeisten liikenneyhteyksien parantaminen, Hakaniemensillan uudelleenlinjaaminen, uuden pikaraitiotien mahdollistaminen ja kaupunkirakenteen tiivistäminen. Kaavaluonnoksessa on Miina Sillanpään aukiolle esitetty asuinrakentamista kaavan tarkoituksen ja tavoitteiden mukaisesti.

Nimistötoimikunta on kokouksessaan 12.10.2016 (§ 77) päättänyt esittää, että vireillä olevassa asemakaavassa ja asemakaavan muutoksessa Sörnäisten rantatien alkupään (osoitenumerot 1–11 ja 2–10, Hakaniementorilta Näkinsillalle) nimi muutettaisiin Miina Sillanpään kaduksi (Miina Sillanpääs gata) muuttuvien liikennejärjestelyiden ja vuosien var-



rella Sörnäisten rantatien alkupään asukkailta tulleiden nimenmuutostoi-  
veiden perusteella. Sörnäisten rantatien alkupää on hankalasti hah-  
mottuva ja liikenteellisesti irrallinen osa Sörnäisten rantatiestä.

Nykyisen Sörnäisten rantatien alkupään (osoitenumerot 1–11 ja 2–10)  
nimen muuttaminen Miina Sillanpään kaduksi tulee ratkaistavaksi vi-  
reillä olevan asemakaavan ja asemakaavan muutoksen yhteydessä.

Esittelijä

asemakaavapäällikkö  
Olavi Veltheim

Lisätiedot

Johanna Lehtonen, nimistösuunnittelija, puhelin: 310 37386  
johanna.lehtonen(a)hel.fi

Kaupunginmuseon johtokunta 29.11.2016 § 75

HEL 2016-010622 T 00 00 03

Lausunto

Kaupunginmuseon johtokunta antoi kaupunginhallitukselle seuraavaan  
lausunnon valtuustoaloitteesta, joka koskee Miina Sillanpään muista-  
mista kaupungin nimistössä:

Kaupunginmuseon johtokunta yhtyy aloitteen tekijöiden esittämään  
kuvaukseen Miina Sillanpään merkityksestä ja toteaa käsityksensä,  
että nimistötoimikunnan tiedossa on jo pitkään ollut toive löytää kaavoit-  
uksen yhteydessä Sillanpäälle nimettävä sopiva paikka. Tällainen  
onkin osoitettu tuoreessa Hakaniemenrannan asemakaavaluonnoksessa,  
jossa Näkin korttelin eteläpuolelle on nimetty Miina Sillanpääkatu.  
Johtokunta katsoo, että valtuustoaloitteessa esitetty tavoite on näin to-  
teutunut.

Esittelijä

museonjohtaja  
Tiina Merisalo

Lisätiedot

Tiina Merisalo, museonjohtaja, puhelin: +358 9 310 36485  
tiina.merisalo(a)hel.fi

Nimistötoimikunta 16.11.2016 § 93

HEL 2016-010622 T 00 00 03



Nimistötoimikunta käsitteli Pentti Arajärven ja 17 muun allekirjoittaneen valtuustoaloitetta (28.9.2016), jossa esitetään sosiaaliministeri, kansanedustaja, talousneuvos Miina Sillanpään (aik. Vilhelmiina Riktig, 1866–1952) muistamista Helsingin nimistössä.

Nimistötoimikunta toteaa, että jonkin kohteen nimeämistä henkilön muistoksi voidaan harkita, mikäli henkilö on kansallisesti ja kansainvälisesti merkittävän elämäntyön tehnyt suomalainen, tai henkilö on syntynyt tai asunut osan elämästään tai tehnyt elämäntyönsä Helsingissä, tai henkilö liittyy positiivisella tavalla nimettävään paikkaan tai edustaa sen historiallista kerrostuneisuutta. Henkilön nimeä voidaan harkita käytettäväksi kaavanimessä vasta viiden vuoden kuluttua henkilön kuolemasta. Helsingin muistonimisuositukset noudattavat YK:n ja kielilautakunnan suosituksia.

Nimistötoimikunta toteaa, että 3.8.2007 vahvistuneessa asemakaavassa 10960 on nimetty Sörnäisten kaupunginosan ranta-alueelle Miina Sillanpään aukio–Miina Sillanpääs plats. Alue on parhaillaan kaavoitettavana, ja on todennäköistä, että Miina Sillanpään muistoa tällä hetkellä kunnioittava aukio tulee poistumaan uuden asemakaavan ja kaupunkirakenteen myötä. Nimistötoimikunta pitää Miina Sillanpään muiston säilyttämistä Helsingin ja aivan erityisesti Pitkäsillan pohjoispuolisessa nimistössä kuitenkin erittäin tärkeänä. Miina Sillanpää asui vuosina 1927–1952 Kallion kaupunginosan Siltasaassa osoitteessa Pitkäsillanranta 7–9. Miina Sillanpään muistomerkki, kuvanveistäjä Aimo Tukiaisen ”Soihtu”, on paljastettu Tokoinrannassa 4.6.1968.

Nimistötoimikunta on kokouksessaan 12.10.2016 (§ 77) päättänyt esittää, että valmisteilla olevassa Hakaniemenrannan ja Sörnäistenrannan asemakaavassa ja asemakaavan muutoksessa Sörnäisten rantatien alkupään (osoitenumerot 1–11 ja 2–10, Hakaniementorilta Näkinsillalle) nimi muutettaisiin Miina Sillanpään kaduksi (Miina Sillanpääs gata) muuttuvien liikennejärjestelyiden ja vuosien varrella Sörnäisten rantatien alkupään asukkailta tulleiden nimenmuutostoiveiden perusteella. Sörnäisten rantatien alkupää on hankalasti hahmotettava ja liikenteellisesti irrallinen osa Sörnäisten rantatiestä.

Helsingin nimistösuunnittelussa noudatettavien periaatteiden mukaan vakiintuneiden kadunnimien muuttaminen on mahdollista vain perustelusta syystä. Alueen asemakaavaluonnos oli nähtävillä 4.11.2016 asti, eikä Sörnäisten rantatien alkupään nimenmuutosta vastustavia mielipiteitä tullut. Näin ollen nimistötoimikunta pitäytyy alkuperäisessä, 12.10.2016 tekemässään esityksessä.

Nimistötoimikunta toteaa, että nykyisen Sörnäisten rantatien alkupään



---

(osoitenumerot 1–11 ja 2–10) nimen muuttaminen Miina Sillanpään kaduksi tulee ratkaistavaksi parhaillaan valmisteilla olevan Hakaniemenrannan ja Sörnäistenrannan asemakaavan ja asemakaavan muutoksen yhteydessä.

12.10.2016 Pöydälle

Lisätiedot

Johanna Lehtonen, nimistösuunnittelija, puhelin: 310 37386  
johanna.lehtonen(a)hel.fi